

# JÖVŐ

SZERDA 1947 FEBRUÁR 12  
III. évfolyam, 571. szám  
Felelős szerkesztő:  
PALÁSI JÓZSEF  
Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Arad, Bulev. Regina Maria 12.  
Telefon: 20-76.  
Előfizetés: havonként 12.500 lej.  
Szakszervezeteknek és azok tag-  
jainak 10.000 lej.  
Vállalatoknak 350.000 Lej.

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

## „Ismét elkövetkezik a béke korszaka“

**A francia külügyminisztérium óratermében, tegnap délután 4 óra 20 perckor aláírták a román békeszerződést, majd közvetlen ezután megtörtént a magyar béke aláírása**

**Jugoszlávia is aláírta az olasz békét**

PARIS. A francia külügyminisztérium Que d'Orsayn lévő palotájában tegnap délután 4 óra 20 perckor aláírták a román békeszerződést. Az ünnepélyes szertartás mindössze 12 percig tartott. A békeszerződések aláírása már délelőtt 11 órakor megkezdődött. A történelmi esemény a külügyminisztérium óratermében játszódott le, ahol nanakidején megkötötték a versaillesi békét és ahol az ugynevezett Kellogg paktumot ratifikálták. A teremben félkör alakban hatalmas tanácskozó asztal állt, amelyet zöld posztóval fedtek be. Itt foglaltak helyet a szövetségesek megbízottjai és velük szemben tartották fenn helyet a legyőzött államok képviselőinek, akiket egymásután szólítottak az Óraterembe.

A békeszerződések aláírásakor Bidault francia külügyminiszter elnöklettel és 11 óraker elsők az olasz békeküldöttséget szólították be az Óraterembe. Bidault mellett az egyik oldalon a Szovjetunió, majd az Egyesült Államok megbízottja foglalt helyet, a másik oldalon az angol megbízott, azután Fehéroroszország, Ukrajna, India, Ausztrália, Kanada és a többi megbízottak ültek. Bidault rövid elnöki megnyitót mondott, melyben hangsúlyozta, hogy rövid 30 éven belül másodszer hívja meg Franciaország háborús szövetségeseit, hogy megteremtsek a békét. — Az ittlévő okmányok végei velnek a legszomorubb és egyben a legszörnyűbb háborúknak és ismét elkövetkezik a béke korszaka — mondotta.

Ezután megtörtént az olasz béke aláírása és ennek az aktusnak legérdekesebb eseménye, hogy utolsónak Jugoszlávia főmegbízottja is aláírta a békeokmányt. Ezután ebédszünet következett.

## Románia és Magyarország kiküldöttei aláírják a békeokmányt

Délután fél 4 órakor gyülekeztek ismét a delegációk és ekkor már a román békeküldöttség is ott várakozott az Órateremmel szomszédos szobában. Elsőnek őket szólították a terembe és Tatarescu külügyminiszter vezetésével ünnepélyesen bevonultak, majd szó nélkül helyet foglaltak. Bidault külügyminiszter üdvözölte őket és annak a reményének adott kifejezést, hogy Románia is hamarosan tagja lesz az Egyesült Nemzetek szervezetének. Utána ismét megkezdődött a szerződések aláírása.

Néhány perces szünet után a magyar küldöttséget szólították a terembe. A szertartás méltóságteljes és csendben és gyorsan folyt le.

A nagy lapok külpolitikai tudósítói megemlékeznek arról, hogy ez a békekötés egészen más volt, mint az első világháborút követő békek aláírása, amikor az agg Clemenceau csak egyszerűen „odahorkentott, hogy „küldjék be a németeket“. Most ezzel szemben Bidault udvariasan, tisztelettel méltósággal folytatta le a szertartást.

## Ünnepélyes nemzetgyűlés ratifikálja a román békét

BUKAREST. (A Jövő bukaresti szerkesztőségének távbeszélő jelentése.) A kormányhoz érkezett távirati értesítés szerint Tatarescu Gheorghe helyettes miniszterelnök és külügyminiszter a békeszerződés aláírása alkalmával benyújtotta a békeszerződés aláírásán elnöklő Bidault francia külügyminiszternek a román kormány észrevételeit azokról az okokról, amelyek országunkat a békeszerződés bizonyos nehéz feltételeinek elfogadására bírták.

A békeküldöttség visszatérése után a kormány ünnepélyes nemzetgyűlés elé terjeszti a békeszerződés ratifikálás céljából és ugyanakkor a kormány jegyzékét is a nemzetgyűlés tudomására hozták.

A békeszerződés aláírásának egyik érdekes következménye a nyolcadik pont életbelépte, amely kimondja Románia és Magyarország között a háborús állapot megszüntét.

Ez természetesen már csak forma-ság, miután a két ország között

jóbaráti és jószomszédi kapcsolatok állnak fenn és a demokrata magyar kormány a legjobb viszonyt ápolja a demokrata Romániával.

Első gyakorlati következmény a diplomáciai kapcsolat helyreállítása lesz Bukarest és Budapest

között. Jól értesült körök értesülése szerint a budapesti román követség élére olyan erdélyi vezető politikust neveznek ki, aki a román-magyar barátság fejlesztése terén már eddig is jelentős eredményeket ért el.

A román-magyar kapcsolatokat új alapokra fektetik, amit az a körülmény is biztosít, hogy

a magyar köztársaság elnöke a magyar-román kollégium megnyitására meghívta Budapestre Groza Péter dr.-t.

## Tatarescu külügyminiszter nyilatkozata

A párisi békeszerződés aláírásának körülményéről még az alábbi részletek érkeztek: Tatarescu külügyminiszter nyilatkozatában még kijelentette, hogy

Románia a nemzetközi együttműködés érdekében írja alá a békeszerződést, bár egyes pontjait igazságtalannak tartja, ezek közé tartozik, hogy országunknak le kellett mondania Németországgal szembeni kárigényéről, majd Tatarescu helyettes miniszterelnök rámutatott még arra, hogy a kormány a békeszerződés után tárgyalásokat kezd a békekezdemény egyes pontjainak az ország tényleges teljesítőképességénél való összehangbahozata érdekében.

## A választók közel 100 százaléka járult tegnap az urnák elé a Szovjetunióban

Sztálin vezértábornagyot a moszkvai körzetben választották meg

MOSZKVA. A tegnapi választások alkalmával a moszkvai körzetben Sztálin vezértábornagyot a Legfelsőbb Szovjet tagjává választották. Az ipari körzetekben a választók közel 100 százaléka vett részt a választásokon. A központi választási iroda közleménye szerint 752 választási körzetben 84.683 szavazóhelyiségben folyt a választás. Fehéroroszországban, hivatalos közlés szerint, a választók 99 százaléka járult az urnák elé.

## Az érdekeltek visszautasítják az angol kormány Palesztina-tervét

Ismét nőtt a feszültség Palesztinában

LONDON. Az arab delegáció ismét elutasította az anglok javaslatát a palesztinai problémával kapcsolatban.

A londoni rádióleadó értesülése szerint az angol javaslat a következő pontokat tartalmazza: A zsidó és arab többségű területek helyi adminisztrációt kapnak. Ahol az arabok vagy zsidók kisebbségben vannak, ott a központi kormányzat gyakorolja a hatalmat.

Az angol kormányzói hatáskör továbbra is fennmarad és arab, zsidó tanácsadó szervvel bővül ki. Az első két esztendő során 50 ezer zsidó emigráns nyer beocsátást, a további bevándorlások ügyében a kormányzás tesz javaslatot. Nézeteltérések esetében az Egye-

sült Nemzetek szervezete dönt. Négy év elteltével alkotmányozó gyűlés dönti el Palesztina függetlenségének kérdését. Amennyiben az alkotmányozó gyűlés dönteni nem tudna, úgy a problémát az Egyesült Nemzetek szervezete elé viszik.

Az angol tervvel kapcsolatban jól értesült körök úgy tudják, hogy zsidó részről még csak tárgyalási alapnak sem tartják a javaslatot.

Újabb kivándorlókat szállító hajók feltartóztatása és a kivándorlóknak Ciprusra történt irányítása miatt

Palesztinában a feszültség ismét növekedett.

A zsidó ellenállási mozgalom kiáltványban jelentette be, hogy sem hadiállapottal, sem más erőszakos intézkedésekkel nem lehet megakadályozni a zsidók bevándorlását.

Summer Welles, az USA volt külügyi államtitkára nyilatkozott és kijelentette: minél előbb teszi le Anglia a mandátumot, annál előbb rendeződik Palesztina ügye.

A jeruzsálemi bíróság most tárgyalta a zsidó ügyét, akik ellen tiltott fekvőviseelés vádját emelték. A vádlottak közül három köztársasági halálra, a negyediket pedig életfogytiglani elzárásra ítélték.

Az MNSz. megbizottainak ellenőrzésével:

# Megkönnyítik és meggyorsítják az amerikai csomagok romániai kézbesítését

Együttműködik az ügy elintézésénél a Magyar Népi Szövetség és a Demokrata Zsidó Népközösség

Az Egyesült Államokból és Kanadából az Amerika és Európa között rendszeressé vált postaforgalom megindulásával — Európában élő rokonok és barátoknak megindult a csomagküldés. A csomagok gyűjtőhelye Bukarest, szétesésük azonban a személyzet hiánya, a csomagok nagy száma és a címzettek felkutatásával járó késedelem következéskor nagy nehézséggel történik, a hivatalos alakiságok elintézése és a csomagok elszállítása pedig nagy idő és pénzvesztéssel jár.

Csákány Béla dr. Arad és a megye országgyűlési képviselőjének legutóbbi itt tartózkodása alkalmával a Jörö előterjesztette a panaszokat ezzel az ügygel kapcsolatban, ismertetve mindazokat a nehézségeket és panaszokat, amelyekről aradi vonatkozásban már többször beszámoltunk. Ezek a panaszok azonban országos jellegűek és Csákány Béla dr. bukaresti közlése, amelyben az MNSz. parlamenti csoportjánál szóval vette az ügyet, több, más helyről megnyilvánult hasonló közléssel találkozott. Most azután döntő fordulat történt a szerzetescsomagok ügyében.

Bukaresti jelentés közli, hogy a kérdés rendezése érdekében a Romániai Demokrata Zsidó Népközösség bukaresti központjának kiküldötti felkeresték a magyar parlamenti csoport irodáját. A magyar parlamenti csoport a címzettek érdekében eljár az illetékes minisztériumoknál és a szétesés alakiságának valamint a vámjárás egyszerűsítését, az illetékek és díjak csökkentését kérte. A pénzügyminisztériummal, a központi vámhatóságokkal, a közlekedésügyi minisztériummal és a posta vezérigazgatóságával, valamint az egészségügyi minisztériummal lefolytatott tárgyalások kedvező eredménnyel végződtek.

A magyar parlamenti csoportnak sikerült elérnie, hogy a hatóságok jelentős vámenedményt és a szállítási díj csökkentését biztosították az amerikai csomagok címzettjeinek. A csomagok központi kezelésénél és szétesésénél, valamint az összes hivatalos eljárásnál a Magyar Népi Szövetség megbizottja is részt vesz és ellenőrzést gyakorol. A címzettek kötelezettségét külön fogjuk ismertetni.

A hófronton a helyzet - sajnos - változatlan...

## Még mindig uszók a város

Hanyaglás, tehetetlenség — ez a helyzet a hótakarítási fronton

Még mindig — vagy már megint — olvad a hó. Még mindig nem olvadt el. Hóleben járunk, Hóleben úszunk. Az egykor fehér hó hillerbarnára piszkoldott és akadályverseny ma gyalog járni, gyalog átkelni az utcán. A járdán is érik „kisebb” balesetek az embert. Egyik aradi belvárosi utcában például tegnap járókelőnek nyakába zuhant a háztetőről egy nagy kolonc hó. A hó olvad, a piszok nő, a járványok terjednek. Minden mozog, csak az „illetékesek” nem.

Mire vár a város? Egy igaz: rendeleteket láttunk már. Rendeleteket, amelyek büntetést helyeznek kilátásba. De vajjon hány embert büntettek meg? Óriási büntetésekről hallottunk. Vajjon hány embert zártak be

csak öt napra is, hogy elmélkedjék azon, mi a kötelessége. Embertársaival szemben s ügye elrettentő példával szolgáljon a közveszélyessé váló hanyagság letörésére. A városvezetőség joggal követelte meg a hótakarítást a város lakóitól. De vajjon separt-e saját háza táján? A városi középületek elől eltakarította-e a havat? Az úttestekről eltakarította-e a piszkos havat és jégréteget?

Igaz: ebben az évben eddig aránylag lassan olvadt. De ez a mi szerencsénk, ami nem menti fel a városvezetőséget, kötelessége teljesítése alól. Tessék gyorsan mozgósítani minden rendelkezésre álló erőt, katonaságot, teherjárműveket, minden útonmódon eltakarítani a havat!

Arad lakosságának biztonsága, egészsége megköveteli a sürgős intézkedést! Egy napot sem várhatunk már! Tessék eltakarítani a havat és a kocsutakon még vastagon álló havat. A levelezőcsatornák eldugultak, senki sem gondoskodik szabaddá tételükéről. Arad teljesen ki van szolgáltatva — a hanyagságnak, tehetetlenségnek, röviden mindezen okok miatt a hóolvadás minden kellemetlenségének, sőt veszélyének. S mindehhez hozzá kell járulni, hogy az amúgyis elhanyagolt külvárosi utcák és úttestek úgyszólván teljesen járhatatlannak!

Elég volt a felszólításokból, tervekből. Elég volt abból, hogy ebben az ügyben semmi sem történik. Arad lakossága végre tetteket akar látni!

## Bonyodalmak 5000 kiló vaj vásárlása körül

Ionescu Ioan nyugalmazott kapitány a brádi Mica bányavállalat aradi képviselője feljelentést tett az aradi rendőrség bünyogi osztályán Popa Gheorghe aradi lakos ellen. A Mica megbizottja feljelentésében közölte, hogy 5000 kiló vaj vásárlására kapott megbízást a cégtől és 200 millió lej fizetett ki Popának, aki vállalta a nagymennyiségű vaj leszállítását.

Popa azonban csak 2100 kiló vaját

szállított le és a fennmaradó több millió lej — az összeg nagyobb részét, — nem volt hajlandó visszatéríteni. A kihallgatások során

Popa azzal védekezett, hogy az összeget kifizette a termelőknek, akik vele szemben sem tettek eleget szállítási kötelezettségüknek.

A vizsgálatba bekapcsolódott a csendőrség is, amely annak megállapításán fáradozik, hogy a termelőknek valóban kifizették-e a vaj vételárát.

### Royal Mozi

Telefon: 19-83.

Ma a francia filmgyártás

3, 5 és 7 órákor.

Vasár- és ünnepnap fél 12-kor matiné

újabb remekműve!

### A gyilkos fél az éjszakától

(L'assassin a peur la nuit)

MIREILLE BALLIN, JULES BERY, JEAN CHEVIER alakításával

### Dr. MANDROIU laboratórium

**ANTIVEN** megvéd mindenféle venerikus betegségtől

Kapható gyógyszerárakban és drogueriákban.

FÜVÁGÓGÉPET KERES MEGVÉTELRE A VÁROS. Aradváros új, vagy jó állapotban lévő fűvágógépet keres megvételre. Érdeklődők írassanak meg ajánlatukat, amelyben feltűntetik a gép gyártmányát, típusát, milyen állapotban van és az eladási árat. Ajánlatok a városháza 37. számú szobájában adhatók át.

### CORSO MOZI

Telefon: 23-64.

Előadások 3, 5 és 7 órákor a szellemesség, az ötletesség filmje

### Agról szakadt urileány

TOLNAY KLARI

legjobb szerepében.

### „FORUM”

Tel. 20-10.

Előadások 3, 5 és 7-kor

Ma Marlene Dietrich „Kék angyal” című filmjének magyar változata

### VISSZA AZ ÚTON

Tolnay Klári, Csontos Gyula, Mezői Mária.

## Népi Sport

Jólsikerült a Macabi asztali-teniszezők aradi vendéglátéka

A bukaresti Macabi asztaliteniszcsoportja vendégszerelt szombaton és vasárnap Aradon. Szombaton csapatversenyek voltak, míg vasárnap egyéni. Az eredmények a következők:

Női csapatverseny: Macabi-ITA 3:1. Részeredmények: Eichner-Feldstein 2:1, Himmel-Banciu 2:0, Pa ros: Himmel, Feldstein-Eichner, Banciu 2:1, Feldstein-Banciu 2:0. Férfi csapat: ITA-Macabi 3:4.

A fegyelem versenyek a következők voltak: Férfi egyes: 1. Naumescu, 2. Grünwald, 3. Negreanu.

Női egyes: 1. Eichner, 2. Himmel, 3. Feldstein.

Férfipáros: 1. Naumescu-Lucian, 2. Grünwald-Pecsovszky, 3. Killik-Popescu.

Vegyespáros: 1. Glancz-dr. Sala mona, 2. Naumescu-Himmel, 3. Killik-Eichner.

A versenyeket szép közönség nézte végig nagy érdeklődéssel és a mérkőzések sorsa izgalmas küzdelemben dönt el.

— ATE VALASZTMÁNYI ÜLÉS

A Magántisztviselők Torná Egyesülete az ATE szerdán, február 12-én délután 5 órai kezdettel az egyesületi helyiségben Avram Iancu tér 21 szám alatt, választmányi gyűlést tart, amelyre ezúton is meghívja a vezetőség tagjait. Egyben felhívja a turista szakosztály tagjait, hogy a ma esti örezejővetelen minél nagyobb számban jelenjenek meg, fontos menedéktérültségben.

## Első helyen az aradi Népvédelem...

A Népvédelem (A. P.) vasárnap délelőtt tartotta megyei gyűlését, amely bemutatta azt a kilátó munkát, amelyet a szervezet egy év alatt végzett a fasiszta háború sebének gyógyítására. Az ülés elején Bodea kapitány a demokráciáért és békéért folyó hareről beszélt. Válaszolt a reakció erőfeszítéseit, amelyekkel a tartós békét meg akarja akadályozni és a demokratikus erők harca az egész világon. Rámutatott arra, hogy országunk, épp úgy, mint számos más ország, még ma is a háború következményeit szenved.

Simandán Aurel a Népvédelem titkára beszámolt a szervezet egy évi munkájáról. Huszonnégy év alatt és 58 helységben végeztek szervező munkát. Kultúracsapatok jártak be a megyébe. A hadirokkantakat a nehéz tél során megsegítették fával. Az első lovashadosztály támogatásával rokkantokhoz létesítettek. Négy napközi otthon állítottak fel, amelyek gondozottja ellátásban, orvosi ápolásban és nevelésben részesülnek. A választási hadjárata során a szervezet az egész megyében tevékeny munkát fejtett ki.

Az aszáltyól sujtott vidékek megsegítésében a Népvédelem a CARS keretében fáradságot nem ismerve dolgozik. Pénzt, élelmiszert és ruhát gyűjtöttek.

Az egyház képviselője, Turicu Oáinus esperes magasszarnyalású beszédben szólott a békeről. Utána felszóltak: Dumitrescu ezredes, Nistor Gheorghe tanfelügyelő és Bucur D.

Lupascu egyetemi tanár, a szervezet bányászati tartományának képviselője kiemelte, hogy az aradi Népvédelem az első közt áll nagyszerű eredményeivel. Ezután vezetőséget választottak, amelyre városunk számos vezetőszemélyisége is helyet foglal. Zárószavában Stănescu Nicolae a szervezet elnöke a Népvédelem céljairól beszélt.

— TIZ TISZTVISELŐT KERES ARADMEGYÉBE A PÓSTA. Az aradi posta vezetősége pályázatot hirdet tíz megüresedett póstahivatalnok állásra Arad megyében. Felvilágítást bármely aradi, vagy megyei póstahivatal ad.



# Felszárítja a könnyeket, gyámolítja a nélkülözőket és állja a demokrácia harcát az MNSz Nőbizottsága

## Jó munkáról számolt be és új feladatokat jelölt meg a Magyar Népi Szövetség Nőbizottsága

A Magyar Népi Szövetség aradme gyei Nőbizottsága vasnap délelőtti gyűlést tartott, melyen a megyei női vezetőségén kívül résztvettek azok a falusi magyar asszonyok is, akik két éven keresztül a legnehezebb időkben vitték a harcot demokráciánk és magyarságunk érdekében.

A gyűlést Vigh Kató megyei női felőls nyitotta meg és az ő, valamint a szakbizottságok felelősének beszámolójából kibontakozott az a gyönyörű munka, amelyet az aradme gyei és aradvárosi magyar nők végeztek.

### Asszonyaink első gondja: a gyermek

Az indulásnál olyan szervezési munkát fejtettek ki, amely a férfiaknak is dicséretére válnék. A néhány asszony által megindított szervezés eredményeként

ma 34 nőbizottság működik megyénkben, közel 15.000 taggal. Ezek a nőbizottságok értékes kulturális munkát fejtettek ki, mikor az ifjúság bevonásával számos műsoros előadást, teadélután, bált rendeztek és a rendezvények jövedelmét szociális és szociális célokra fordították.

A szegény árva gyerekeket úgy a városban, mint a megyében felkarolták, ruhanyújt, iskolakönyvekkel, szeretetsomagokkal látva el a kicsinyeket. Ahol szükséges volt, ingyen ebédet kaptak a szegénysorsú iskolagyermek.

De más tekintetben is gondoskodtak a magyar asszonyok arról, hogy gyermekük anyanyelvén történő oktatása fennakadást ne szenvedjen.

A csekélyfizetésű tanítókat és tanítónőket szeretettel fogadták gondjaikkal és természetbeni hozzájárulással gondoskodtak megélhetésükről.

A városi női szervezet székely anyagból vándorbabakelengyét varrt és azt olyan nincstelen anyáknak juttatta, akik képtelenek voltak ujszülöttjük ruháscsáiról gondoskodni.

Nem feledkezett el a Nőbizottság a munkaképtelen aggokról sem. Ruhát, fát, élelmet juttatott részükre és gondoskodott arról, hogy felvegyék őket a szegényházba és az aggmenházba.

és ezután rendszeresen látogatták ezeket az intézményeket és mindannyiszor felemelték szavukat ha a bánásmódban, vagy gondozásban hibát tapasztaltak.

### Hadifoglyok és a székely-segély

Emberfeletti munkát fejtett ki a nőbizottság az Aradon átutazó hadifoglyok és hazatérő deportáltak ellátása és ápolása terén. Az állomás közelében másfél év óta működik az MNSz hadifoglykonyhája, amely másfélmillió lej értékű élelmet osztott ki nemzetiség különbség nélkül az átutazó hadifoglyok között.

A betegeket leszállították a vonatból és a kórházban erre a célra berendezett kórtérmegekben gondos ápolásban

részesítették. És ha halottak akadtak — mert akadtak — azokat tisztességesen eltemették.

Ma a székely-segély képezi a MNSz aradme gyei Nőbizottságának leg-sürgősebb és legfontosabb feladatát. A mai napig körülbelül 600 székely gyermek talált otthonra Arad megyében az MNSz Nőbizottságának segítségével.

### A „választási vizsga” után: előre, új feladatok elvégzésére!

A sokoldalú szociális munkán kívül komoly politikai munkát is fejtettek ki a MNSz asszonyok, különösen a választások alatt. Büszkén számolták be a kiküldöttek arról, hogyan festették ki a választási jelet, hogyan tanították meg a helyes szavazás módjára járattanabb

Am ezzel a valóban szép munkával még mindig nem elégedettek a magyar asszonyok.

A gyűlés kiküldöttei között egy sem akadt, aki községe részére ne igényelt volna még 20-30 székely gyermeket, akiket nemcsak lakással és étellel de igen sok esetben ruhával és taneszközökkel is hajlandók ellátni.

asszonytársakat azok a nők, akik az első sorban harcoltak, mikor demokráciánk és magyarságunk a sorsdöntő választás előtt állt. Ennek eredményeként megyénk magyar asszonyai majdnem kivétel nélkül leszavaztak az egyenlőség jelére. A beszámolóok sjhangzása után a me-

gyei Nőbizottság felhívta a megyei Nőbizottság vezetőjét, hogy járjék körül a megyét, mindannyik járjék át egy-egy felelőst állítva, kiknek segítségére több kerületi felelőst rendelt.

A szervezet felújítását szolgáló vezetőségi feladatokat az 1947-es év munkatervét, melynek legkiemelkedőbb pontja az egészségügyi szolgálat megszervezése meggyeszerítte.

Népünk még mindig rabja a habonának a nagy méretben ennek tudható be, hogy a tüdővész és a különböző népbetegségek mai napig is sok áldozatot szednek. Ugyanez a helyzet a gyermekhalandóság terén is. Ennek leküzdésére

az Egészségügyi albizottság több kiszállást tervez a megyébe: mikor is a bizottság orvosfelelőse tanácsokkal és gyógyszerekkel látja el a távoli falvak lakosságát.

Felmerült egy árvaház felállításának szükségessége és nagyobb községekben aggmenházak létesítésének terve is.

Az a tervezés, komoly munka, mely az aradme gyei MNSz nőbizottság tevékenységét eddig jellemezte remélni engedni, hogy a jövő tervek is valóra válnak és a megye közegészségügyi állapotában ennek alapján rövidesen örvendetes változás következik be. (P. E.)

### Cukor a talpak között...

## Többmilliárd lejes bőraru rejtegetés ügyében folytatnak vizsgálatot az aradi hatóságok

### Házkutatás a Monopol börtüzletben

A Cirici Nicolae tulajdonát képező Monopol börtüzlet helyiségében tegnap hatósági bizottság szállt ki, amelynek tagjai: Vasilev Modest rendőrtiszt, Rosu Nicolae, a helyi Szaktanács megbízottja és Stern Zoltán, a polgárőrség parancsnoka voltak.

A bizottság, miután érdeklődésére azt a választ kapta, hogy csak kaucsuktalpak, faszegek, csinegek vannak raktáron, házkutatást tartott és ennek során ládák és deszkák mögé elrejtve több mint hárommilliárd lej értékű bőrárúnak jöttek a nyoma.

Az árújegyzéken nem szereplő és elrejtett árúk között volt: 271 kiló különböző minőségű bőr, 28 kiló transzmisziós szij, 30 kiló talphör, 38 darab juhbőr, 525 báránybördarab, 1093 kvadrát antilop, box, sevró és más bőrok, 829 kvadrát box- és bagariabőr, 43 méter fehér vászon cipőbéléshez, sok métermázsa cipőszeg, fekete festék, fonál, cipőfűző, 116 ezer kapszli, 80 kiló branzol és 56 tekercs eszmadamafonal.

Hogy a fekele raktár még változatosabb legyen, találtak ezenkívül 104 kiló kockacukrot. A talált árúkról terjedelmes jegyzőkönyvet vettek fel és az ügyben megindították a vizsgálatot.



### Vig özvegy

JENEY OTTÓ JUBILEUMA

Lehár gyönyörű operettje állja az idő vasfogát és a Vig özvegyet játszik mindenkor, amíg az operettműfaj él. Elcsépelhetetlen dallamait szinte szeretnénk énekelni a színesekkel, a sok ismerős dall. Még színházunk zene és hanglehetőségeinek szerény keretében is jól esett hallanunk ezt az örökszép operettet.

A Vig özvegy előadása bensőséges keretben adott Jenev Ottó húsz éves színészi jubileumának megünneplésére. Danillo szerepében vilódogni lát alakított és részolgált a közönség meleg tapsaira. Melleste különösen Radványi Rappert Dódi volt kedves, játéka eleven. A többi szereplők minden igyekezetükkel azon voltak, hogy helyt állhassanak a darabért és a jubileum igazgatóért. A társulat két szereposztásban hozta ki az operettet és a második napon Egyed Joli alakította a címszerepet primadonai légkörrel és szép hanggal. Danillo szerepében ezúttal Faragó bizonyította képességét. Fel kell jegyezzük még Varga és Kún Dezső nevét. (P)

Kedden, szerdán és csütörtökön délután 6 órakor Vigözvegy.

## 800 ezer lejért adta el a szüleitől elloptott 16 millió lej értékű ékszereket

### Megtévedt bukaresti diákot tartóztatott le az aradi rendőrség

A fővárosi rendőrség körözése alapján az aradi rendőrség bünyügyi osztálya tartóztatotta M. Nicolae bukaresti diákot, aki meglopota a szüleit és megszökött azzal a céllal, hogy külföldre igyekszik kijutni. A megtévedt fiatal ember többek között egy négy napoleon-aranyból összeállított gyűrűt lo-

pott és a mintegy 16 millió lejes ékszerrel Aradon eladta 800 ezer lejért. A vizsgálat során a rendőrség bünyügyi osztályára elővezették Feig Ignác aradi lakost azzal a gyámmal, hogy részese az ékszer értékesítésének. Az ügyben a további vizsgálat folyamatban van.

**Savoy Mozi**  
Telefon 23 - 22.  
Felejthetetlen élmény! Mindenkinél látni kell!  
Amerikai világszenzáció! Zene! Kiállítás! Tánc!

## Új világ hajnalán

(Alexander's Ragtime-Band)  
TYRONE POWER — ALICE FAY — DON AMECHE  
Zene: IRVING BERLIN  
Előadások: 3, 5, 7 órakor. Vasárnap délelőtti matiné 11.30-kor  
Jegyelővétel: délelőtti 11-től

